

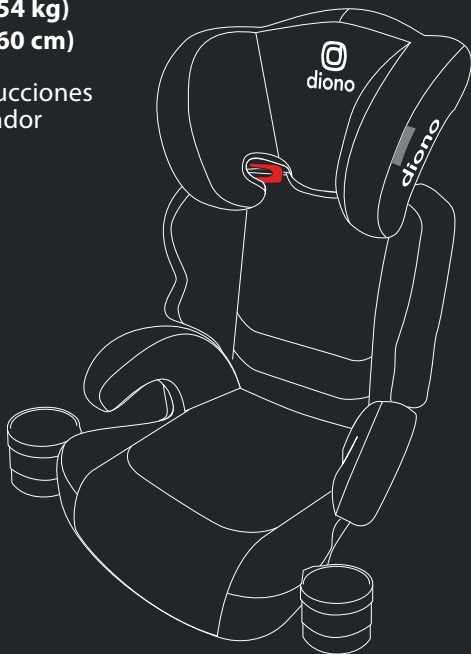


Everett[®] NXT

40–120 lb (18–54 kg)

38–63 in (97–160 cm)

Manual de Instrucciones
de Asiento Elevador



LEA LAS INSTRUCCIONES

antes de usar este asiento de seguridad para niños.

CONTENIDO

¡NOS ENCANTA AYUDAR!

¡Hola, bienvenido a la familia Diono! Creamos este sitio con amor para ayudar a su niño a descansar cómodamente y en seguridad con todos los productos y dispositivos.



¿Alguna pregunta?

Diono U.S.: 1-855-463-4666

Diono Canada: 1-866-954-9786

Registrar Este Asiento De Seguridad	4
Advertencia	6-9
Certificación	9
Uso Del Asiento De Seguridad Después De Una Colisión	10-11
Partes	12
Guía De Uso Seguro	13-14
Tipos De Cinturones De Seguridad Del Vehículo	15-16
LATCH	17
Ubicaciones De Asientos Para Vehículos	18

CONTENIDO

Primera Configuración	19-24
A. Fijación Del Respaldo	
B. Instalación De LATCH	
C. Ajustar El Ángulo De Reclinación	
D. Ajuste Del Soporte Para La Cabeza	
Asegurar Al Niño	25-27
Desmontaje De La Cubierta	28
Instalación De La Cubierta	29
Posavasos	30
Cuidado Y Mantenimiento	31
Garantía	32-35

REGISTRAR ESTE ASIENTO DE SEGURIDAD

Tómese unos minutos para completar y devolver rápidamente la tarjeta adjunta o regístrese en línea utilizando el enlace directo al sitio web de registro del fabricante proporcionado.

Los sistemas de seguridad para niños podrían ser retirados del mercado por razones de seguridad. Debe registrar este sistema de seguridad para ser contactado en caso de un retiro. Envíe su nombre, dirección, dirección de correo electrónico, si está disponible, y el número de modelo y la fecha de fabricación del sistema de seguridad a:

Diono U.S., PO Box 77129, Seattle, WA 98177

o llamar 1-855-463-4666 o registrarse en línea: <http://diono.com/product-registration/>

Diono Canada ULC, 2139 Wyecroft Rd, Oakville, ON L6L 5L7 o llamar

1-866-954-9786 o registrarse en línea: <http://diono.ca/product-registration/>

Para referencia futura, en el caso de un cambio de dirección. Tómese un momento para completar la siguiente información:

Número de modelo: _____

Fecha de fabricación: _____

Esta información se puede encontrar en la tarjeta de registro o en la etiqueta de fabricación ubicada en el asiento.

Para obtener información sobre el retiro, llame a la línea directa de seguridad de vehículos del gobierno de EE. UU. al 1-888-327-4236 (TTY: 1-800-424-9153) o visite <http://www.NHTSA.gov>.

NUESTRA HISTORIA

El Tiempo. Pasa tan rápido...

¿Quién hubiera pensado que han pasado casi dos décadas desde que nos aventuramos al mundo y comenzamos un negocio dedicado a los viajes familiares? Bueno, el mundo ha cambiado mucho, pero nos enorgullece decir que nosotros no, (claro que hemos crecido), pero todavía nos apasiona lo que hacemos hoy como cuando Estábamos en ese entonces.

Nuestra historia es “Hecha de Seattle”, una ciudad como ninguna otra. Este es un lugar donde mentes creativas y los innovadores se codean en un paisaje de aventura; un lugar, Donde ser “un poco diferente”, es la norma cotidiana.

Con un amor por el diseño y la comprensión de la crianza moderna, nos esforzamos por crear productos increíbles, para que usted y sus pequeños puedan celebrar la alegría en cada viaje.

Las personas que han comprado productos de Diono se pueden encontrar en las cuatro esquinas de la gran bola verde azul, que todos llamamos nuestro hogar. Algunos son fanáticos y seguidores, algunos son partidarios, tweeteros, magos de las redes sociales, madres milagro y papás devotos.

Sin su pasión, imágenes, palabras e historias, nunca escucharíamos su voz. Cuéntenos sobre su parte del mundo y únase al ajeteo y bullicio en diono.com.

Comparte tu viaje @diono social o encuentra las últimas noticias,



!ADVERTENCIA!

! PUEDE OCURRIR LA MUERTE O LESIONES GRAVES! !



Nunca coloque este asiento de seguridad para niños en un asiento del vehículo con una bolsa de aire delantera activa. Puede ocurrir la muerte o lesiones graves. Si una bolsa de aire se infla, puede golpear al niño con suficiente fuerza como para

causarle lesiones graves o la muerte. Para vehículos con bolsas de aire laterales para el pasajero, consulte el manual del propietario de su vehículo para obtener información sobre la instalación de su asiento de seguridad para niños.

Use solo el sistema de cinturón de regazo y hombro del vehículo cuando sujete al niño en este asiento elevado.

Para cualquier pregunta o inquietud, comuníquese con diono a:

Diono U.S.:

1-855-463-4666 or online at www.diono.com

Diono Canada:

1-866-954-9786 or online at www.diono.ca

VENCIMIENTO

- **NO** use el asiento de seguridad para niños si alguna pieza está dañada o rota, vencida (más de ocho años a partir de la fecha de compra), si faltan instrucciones, si faltan piezas o si las correas están cortadas, deshilachadas o dañadas de alguna manera. Llame para averiguar si la pieza o piezas dañadas se pueden reemplazar.



!ADVERTENCIA!



PRÁCTICAS SEGURAS

- **NO** dejar objetos sueltos, como libros, bolsos, etc., en la parte trasera del vehículo. En el caso de un giro brusco, una parada repentina o una colisión, los objetos sueltos pueden salir despedidos y causar lesiones graves a los ocupantes del vehículo.
- **SIEMPRE** revise todas las superficies de sujeción antes de asegurar a su niño. En clima cálido, los sistemas de sujeción para niños pueden calentarse mucho. No permita que los niños jueguen con los cinturones de seguridad del vehículo.
- Antes de instalar este sistema de retención infantil en un vehículo, asegúrese de consultar también el manual del propietario del vehículo para obtener información sobre la instalación adecuada. Puede guardar estas instrucciones en el compartimento para guardar manuales que se encuentra debajo de la funda de su asiento elevado.
- **NO** use el sistema de sujeción para niños en ninguna configuración que no se muestre en las instrucciones.
- Úselo **ÚNICAMENTE** con niños que pesen entre 18-54 kg (40-120 lb) Y cuya altura sea de 97-160 cm (38-63 in).
- **SIEMPRE** asegúrese de que el cinturón de seguridad del vehículo pueda retraerse correctamente antes de cada uso.



!ADVERTENCIA! !PUEDE OCURRIR LA MUERTE O LESIONES GRAVES!



- **NUNCA** deje a su hijo desatendido.
- **NUNCA** lo instale mirando hacia atrás, mirando hacia los lados o en la parte trasera de un asiento del vehículo plegado.
- Instale **SIEMPRE** este sistema de sujeción para niños en el asiento trasero del vehículo.
- **NO** instale este sistema de retención infantil a menos que el soporte para la cabeza esté sostenido por el respaldo o el reposacabezas del vehículo.
- **NO** use este sistema de sujeción para niños con ningún otro respaldo o cojines.
- Asegure **SIEMPRE** el sistema de sujeción para niños con el cinturón de seguridad del vehículo cuando no esté ocupado. Podría lesionar a otros ocupantes en una frenada repentina o una colisión.
- **NO** use ningún accesorio, inserto o producto que no esté incluido con este asiento de seguridad para niños, a menos que esté aprobado por Diono. Los elementos que no se probaron con este sistema de sujeción para niños podrían lesionar a su hijo.
- **NO** modifique su asiento de seguridad para niños.

!ADVERTENCIA!



!PUEDE OCURRIR LA MUERTE O LESIONES GRAVES!



- **NUNCA** entregue este asiento de seguridad para niños a otra persona sin darle también el manual de instrucciones.
- Asegure **SIEMPRE** el sistema de sujeción para niños usando el cinturón de seguridad del vehículo o los conectores **LATCH/UAS** (Anclajes inferiores y correa para niños/Sistema de anclaje universal), incluso cuando no esté ocupado. Podría lesionar a otros ocupantes en una frenada repentina o una colisión.

CERTIFICACIÓN



Este sistema de sujeción para niños cumple con todos los requisitos aplicables de la Norma Federal de Seguridad de Vehículos Motorizados de EE. UU. (FMVSS) 213 y la Norma Canadiense de Seguridad de Vehículos Motorizados (CMVSS) 213.2 y está certificado para su uso en automóviles de pasajeros, vehículos de pasajeros de usos múltiples y camiones solamente.



ESTE SISTEMA DE SUJECCIÓN NO ESTÁ CERTIFICADO PARA USO EN AERONAVES. Los asientos de avión no tienen cinturones de hombro que se requieren para usar con este asiento de seguridad para niños.

USO DESPUÉS DE UNA COLISIÓN

UNITED STATES

La Administración Nacional de Seguridad del Tráfico en las Carreteras (NHTSA, por sus siglas en inglés) recomienda que los asientos de automóviles sean reemplazados después de un colisión MODERADO O GRAVE a fin de asegurar un nivel de protección alto y continuado para los pasajeros menores de edad en caso de un colisión. Los asientos de auto no tienen que ser reemplazados automáticamente tras un colisión MENOR.

NHTSA define un choque MENOR como uno en el que se aplican TODOS los siguientes:

- El vehículo pudo ser conducido para sacarlo desde el sitio del colisión.
- La puerta del vehículo más cercana al asiento del auto no resultó dañada.
- Ningún ocupante del vehículo resultó lesionado.
- No hace daño visible al asiento del vehículo; Y
- No hay daños visibles en el asiento del automóvil.

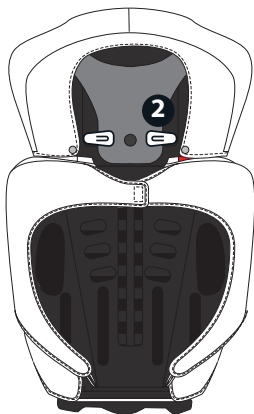
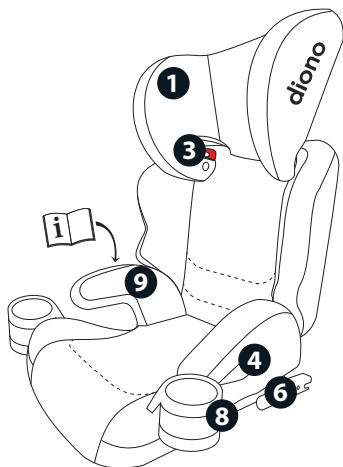
NUNCA use un asiento de auto que haya estado involucrado en un colisión MODERADO O GRAVE.

USO DESPUÉS DE UNA COLISIÓN

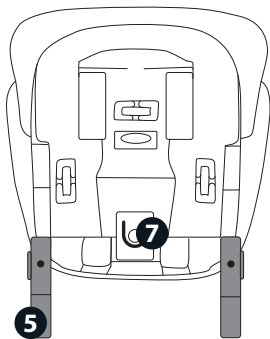
CANADA

- **NO USE ESTE SISTEMA DE SEGURIDAD PARA NIÑOS SI HA TENIDO UN ACCIDENTE AUTOMOVILÍSTICO.**
- **Los Transport Canada establecen que usted DEBE reemplazar este sistema de sujeción de niños si ha estado involucrado en un colisión.**
- Debe deshacerse de su asiento para niños o asiento elevador si el asiento para niños estaba en un vehículo durante un choque. Incluso si el asiento para niños estaba vacío o no recibió un golpe directo, puede dañarse.
- Debe deshacerse de su asiento para niños o asiento elevado si la carcasa está rota o si la correa del asiento para niños está deshilachada, rota o descolorida.

PARTES



1. Soporte Para La Cabeza
2. Ajustador Del Soporte Para La Cabeza
3. Guía Del Cinturón Superior
4. Guía Inferior Del Cinturón
5. Conectores LATCH
6. Botón De Bloqueo LATCH
7. Botón De Ajuste LATCH
8. Portavasos X2
9. Bolsillo De Almacenamiento Del Manual De Instrucciones. **Ubicado Debajo De La Funda Del Asiento.**



GUÍA DE USO SEGURO



ADVERTENCIA—El incumplimiento de estas instrucciones y de las etiquetas del producto puede provocar lesiones graves o la muerte de su hijo.

La seguridad de su hijo depende de usted. Puede producirse la muerte o lesiones graves.

Ningún sistema de retención infantil puede garantizar protección contra lesiones en todas las situaciones, pero el uso adecuado ayuda a reducir el riesgo de lesiones graves o la muerte.

Lea atentamente y comprenda todas las instrucciones y advertencias de este manual. La seguridad de su hijo depende de que usted sepa cómo configurar, instalar y utilizar este sistema de retención infantil correctamente.

Este sistema de sujeción para niños está diseñado para usarse únicamente con niños que pesen entre 40-120 lb (18-54 kg) y cuya altura sea de 38-63 in (97-160 cm).



GUÍA DE USO SEGURO

¡ADVERTENCIA! Utilice SÓLO el sistema de cinturón de regazo y hombro del vehículo cuando sujete al niño en este asiento elevado. **DO NOT use a lap belt only! This could result in serious injury or death.**



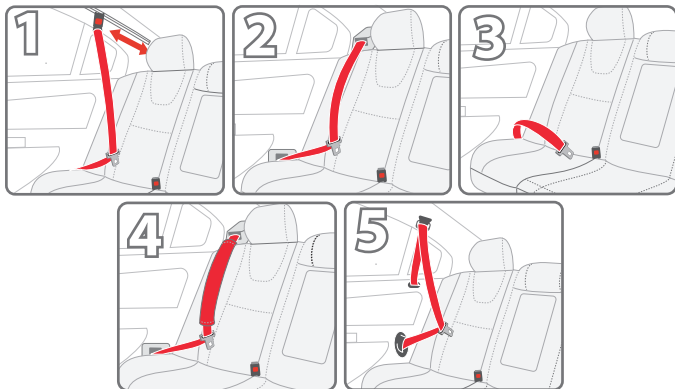
TIPOS DE CINTURONES DE SEGURIDAD DEL VEHÍCULO

Los siguientes tipos de cinturones de vehículo **NO SE PUEDEN UTILIZAR** con su sistema de retención infantil.

Si alguno de los tipos de cinturón enumerados a continuación se encuentra en la posición de asiento elegida, **DEBE** elegir otra posición de asiento.

1. Cinturones De Vehículos Motorizados (Automáticos)
2. Cinturones De Regazo/Hombro Con Doble Retractor
3. Sólo Cinturón De Regazo
4. Cinturones De Seguridad Inflables
5. Cinturones Para Vehículos Montados En Puertas

Consulte el manual del propietario de su vehículo para obtener información específica sobre los cinturones de seguridad y su uso con sistemas de retención infantil.



TIPOS DE CINTURONES DE SEGURIDAD DEL VEHÍCULO

ADVERTENCIA Utilice **SÓLO** el sistema de cinturón de regazo y hombro del vehículo cuando sujete al niño en este asiento elevado. **¡NO utilice únicamente un cinturón de regazo! Esto podría provocar lesiones graves o la muerte.**

TIPOS DE RETRACTORES

Consulte el manual del propietario de su vehículo para determinar el tipo de retractor que se utiliza.

1. Retractor De Bloqueo De Emergencia (ELR)

- Sólo se bloquea en caso de frenadas bruscas, aceleraciones, giros o en caso de accidente.

2. Retractor De Bloqueo Automático (ALR)

- Se encuentra en vehículos más antiguos.

3. Retractor Conmutable

Tipo de retractor más común y se puede cambiar de (ELR) a (ALR).

- Déjelo en modo ELR para uso de refuerzo.

LATCH / UAS

¿QUÉ ES LATCH/UAS?

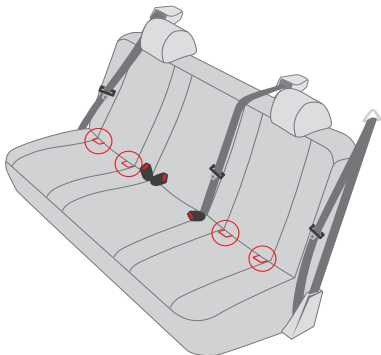
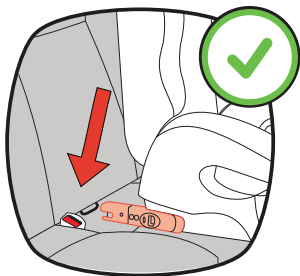
La mayoría de los vehículos fabricados después del 1 de septiembre de 2002 están equipados con:



U.S.: LATCH (Anclajes Inferiores y Correas para Niños)

Canada: UAS (Sistema de Anclaje Universal)

Consulte el manual del propietario de su vehículo para determinar las posiciones de asiento compatibles con LATCH/UAS. Algunos manuales de vehículos utilizan en su lugar el término “ISOFIX”; LATCH/UAS también se puede utilizar en asientos de vehículos equipados con ISOFIX. Busque el símbolo LATCH/UAS que puede ser visible en el pliegue de los asientos traseros.

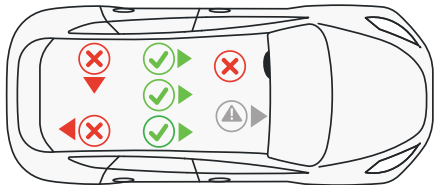


UBICACIÓN DE LOS ASIENTOS DEL VEHÍCULO

Según las estadísticas de accidentes, los niños están más seguros cuando están correctamente sujetos en los asientos traseros que en los asientos delanteros. La posición de asiento más segura es aquella que funciona mejor para su sistema de retención infantil, familia y modelo de vehículo específicos.

Antes de instalar este sistema de retención infantil, debe determinar el método de instalación y la mejor posición de asiento en el vehículo para ese método.

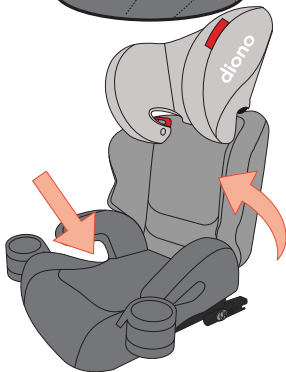
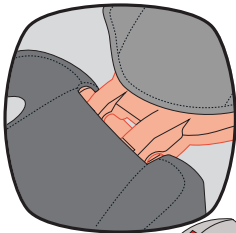
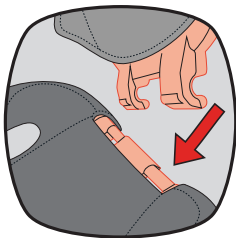
Al determinar si el sistema de sujeción para niños se puede usar con los anclajes LATCH/UAS del vehículo en la posición del asiento central trasero, es fundamental que consulte el manual del propietario de su vehículo. Si el sistema de sujeción para niños no se instala mejor en el asiento central trasero, se recomienda trasladarlo a una de las posiciones de asiento exteriores.



PRIMERA CONFIGURACIÓN

A. FIJACIÓN DEL RESPALDO

1. Con el asiento apoyado en el suelo, coloque los ganchos en la parte inferior del asiento.
2. Fije los ganchos del respaldo a los puntos de montaje del asiento.
3. Empuje hacia abajo el respaldo justo encima de los ganchos hasta que esté completamente enganchado.
4. Gire el respaldo a una posición vertical mientras mantiene la presión justo por encima de los ganchos.



Para desmontar el respaldo, siga los pasos hacia atrás a partir del paso 4.

PRIMERA CONFIGURACIÓN

B. INSTALACIÓN DEL LATCH

Para mejorar la seguridad y el rendimiento, este asiento elevado está equipado con un sistema de anclaje inferior que permite una fijación segura a las ubicaciones de anclaje inferiores del vehículo. No utilice LATCH si la instalación interfiere con el cinturón de seguridad del vehículo.

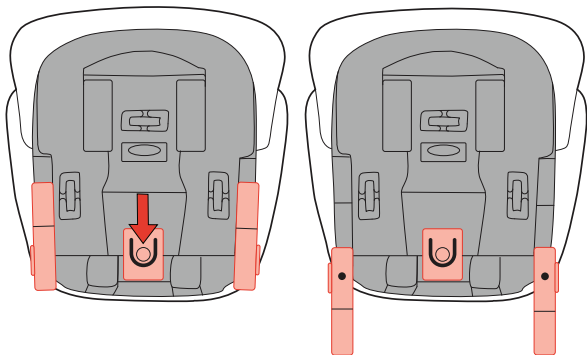
IMPORTANTE: Cuando utilice el asiento elevado en la posición central, asegúrese de que no se balancee de lado a lado; de lo contrario, elija una posición de asiento diferente.

¡ADVERTENCIA! Los objetos no asegurados pueden convertirse en peligros de volar y causar lesiones graves en un accidente. Si su vehículo está equipado con anclajes inferiores, Diono siempre recomienda la instalación utilizando los conectores LATCH con este asiento elevador.

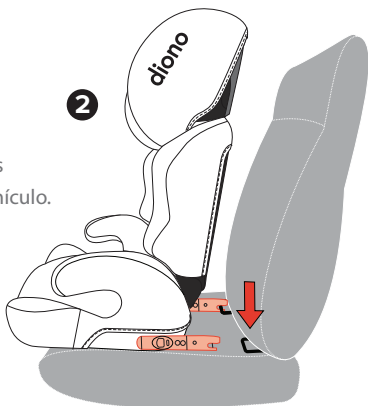
1. Para desconectar los conectores LATCH de las ranuras de almacenamiento en los lados inferiores del asiento, presione el botón de ajuste LATCH, gire los conectores LATCH alejándolos de la parte inferior del asiento y extiéndalos completamente hasta que escuche un "clic".

PRIMERA CONFIGURACIÓN

1



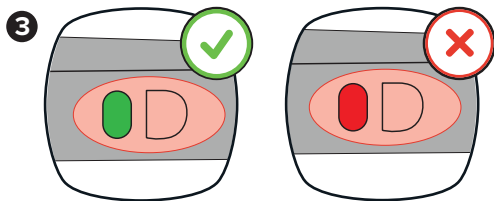
2. Coloque el asiento en el vehículo y alinee los conectores LATCH con los anclajes inferiores del vehículo.



PRIMERA CONFIGURACIÓN

3. Conecte ambos conectores LATCH a los anclajes del vehículo. El botón de bloqueo LATCH cambiará de ROJO a VERDE cuando los conectores hagan clic al bloquearse en los anclajes del vehículo.

¡ADVERTENCIA! Asegúrese de que el botón de bloqueo LATCH esté VERDE en ambos conectores. Si el indicador está ROJO, use el botón de bloqueo LATCH para liberar el conector del anclaje y vuelva a conectarlo hasta que el botón de bloqueo se vuelva VERDE.



4. El asiento elevado debe descansar firmemente sobre la parte inferior del asiento del vehículo y tocar el respaldo del mismo. Toda la parte inferior del asiento debe quedar plana sobre el asiento del vehículo.

NOTA: Incluso con los conectores LATCH correctamente conectados y ajustados, el asiento elevador seguirá teniendo movimiento contra el respaldo y la parte inferior del asiento del vehículo.

Para liberar los conectores LATCH, jale el botón de bloqueo gris en uno de los conectores LATCH y retire el asiento del asiento del vehículo. Repita lo mismo para el otro conector LATCH.

PRIMERA CONFIGURACIÓN

C. AJUSTAR EL ÁNGULO DE RECLINACIÓN

IMPORTANTE: También puede ser necesario ajustar el ángulo de reclinación del asiento elevado para que coincida con el del asiento del vehículo.

Este asiento elevado cuenta con un ángulo de reclinación que se puede ajustar para que coincida con el del asiento del vehículo:

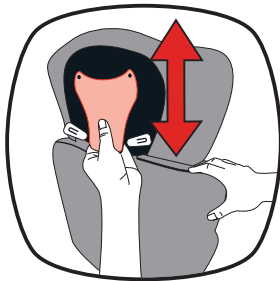
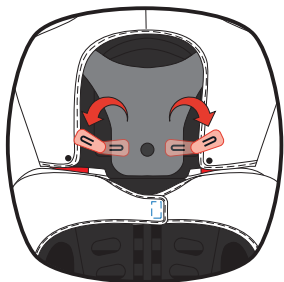
1. **Empuje el respaldo del asiento elevador hacia atrás hasta que se mueva libremente.**
2. **Empuje la parte inferior del asiento elevador hacia abajo y el respaldo del asiento elevador hacia atrás en el asiento del vehículo hasta que esté en una posición segura.** Un espacio es aceptable siempre que el soporte para la cabeza toque el respaldo del asiento del vehículo o el reposacabezas.



PRIMERA CONFIGURACIÓN

D. AJUSTE DEL APOYO PARA LA CABEZA

1. Gire las pestañas de ajuste del reposacabezas para liberar el panel de ajuste del reposacabezas.
2. Busque debajo del panel de ajuste del reposacabezas y tire del panel hacia afuera, al mismo tiempo levante el reposacabezas mientras empuja hacia abajo el respaldo.
3. Ajústelo a la altura adecuada para el niño.
4. Una vez que alcance la altura adecuada, gire las pestañas de ajuste del reposacabezas a su posición original para bloquear el reposacabezas.

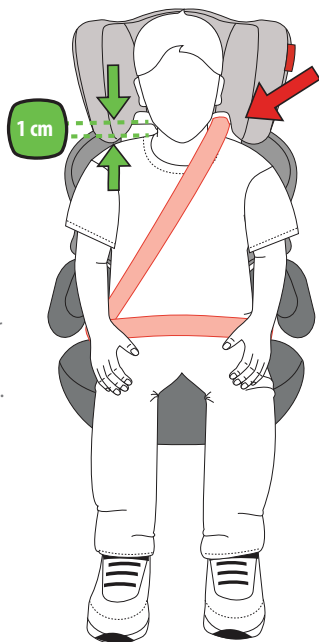


ASEGURAR AL NIÑO

Utilice **SÓLO** el sistema de cinturón de regazo y hombro del vehículo cuando sujete al niño en este asiento elevado. ¡**NO** utilice únicamente un cinturón de regazo!

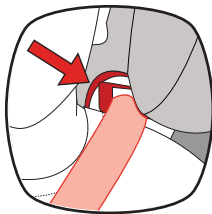
SIEMPRE asegúrese de que el cinturón de seguridad del vehículo se pueda retraer correctamente antes de cada uso.

- 1. Coloque correctamente al niño en el asiento instalado.** El niño debe estar sentado erguido y completamente recostado en el asiento elevado.
- 2. Ajuste el soporte para la cabeza a la altura adecuada.** La guía superior del cinturón debe quedar ligeramente por encima de los hombros del niño (al menos 1 cm).



ASEGURAR AL NIÑO

3. Pase la parte del cinturón de hombro del cinturón de seguridad del vehículo a través de la guía superior del cinturón.



IMPORTANTE:

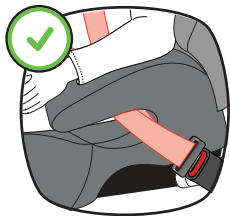
- Cuando el cinturón de hombro pase a través de la guía superior del cinturón, saque algunas correas del retractor. Suéltelo lentamente para asegurarse de que la propiedad del cinturón regrese al retractor. Haga esto entre cada uso.
- **Nunca bloquee el retractor del cinturón de seguridad. Consulte el manual del propietario del vehículo para obtener información sobre el retractor del cinturón de seguridad.**
- **El cinturón de hombro del vehículo debe pasar sobre el hombro y NO debe tocar el cuello del niño.**

4. **Abroche el cinturón de seguridad del vehículo al niño.** La porción de regazo del cinturón de seguridad debe descansar dentro de ambas guías inferiores del cinturón. Asegúrese de que el cinturón de seguridad del vehículo no esté torcido y que quede plano sobre las caderas, el torso y los hombros del niño. **NO coloque el cinturón por encima del vientre del niño.**



ASEGURAR AL NIÑO

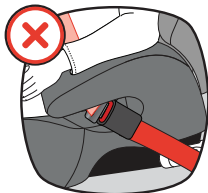
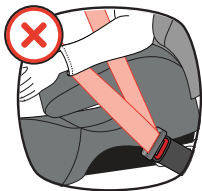
5. **Apriete el cinturón de seguridad tirando hacia arriba de la parte del cinturón del hombro.**
6. **Confirme que la hebilla del cinturón de seguridad esté en la posición correcta.** Debe alinearse con las guías rojas del recorrido del cinturón en el costado del asiento.



POSICIÓN INCORRECTA DE LA HEBILLA DEL ASIENTO

IMPORTANTE: Después de instalar el asiento elevado y abrochar el cinturón de seguridad alrededor del niño, es importante confirmar la posición correcta de la hebilla del cinturón de seguridad para garantizar una instalación segura.

- **NO coloque el cinturón de hombro del vehículo sobre el apoyabrazos. DEBE pasar a través de la guía inferior del cinturón.**
- **Si la hebilla pasa a través de la guía inferior del cinturón y hacia el asiento, elija otra posición de asiento dentro del vehículo.**



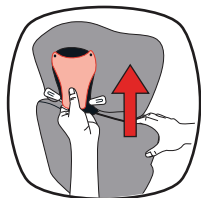
DESMONTAJE DE LA CUBIERTA

El asiento elevado Everett NXT cuenta con una funda de tres piezas fácil de quitar; Funda para reposacabezas, funda para respaldo y funda para la parte inferior del asiento.

Primero separe el respaldo de la parte inferior del asiento.

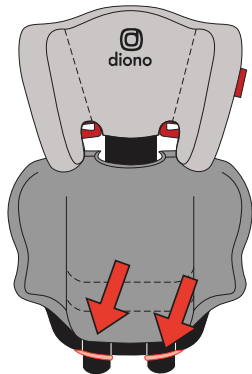
A. DESMONTAJE DE LA FUNDA DEL REPOSACABEZAS

1. Levante el reposacabezas hasta la posición más alta.
2. Desabroche la funda de la parte posterior del reposacabezas.
3. Pase los bucles elásticos sobre las guías del cinturón.
4. Coloque la cubierta del reposacabezas sobre el armazón del reposacabezas.



B. EXTRACCIÓN DE LA CUBIERTA DEL RESPALDO

1. Desenganche el respaldo de la parte inferior del asiento.
2. Deshaga el gancho y el bucle ubicados hacia la parte superior de la cubierta.



INSTALACIÓN DE LA CUBIERTA

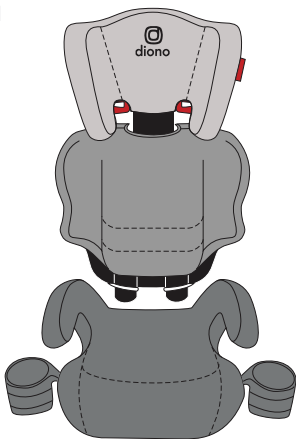
3. Retire los bucles elásticos de la parte inferior de los ganchos de fijación de la carcasa del respaldo.
4. Coloque la funda sobre la carcasa del respaldo.

C. DESMONTAJE DE LA CUBIERTA INFERIOR DEL ASIENTO

1. Coloque la cubierta sobre la sección inferior del asiento elevado.

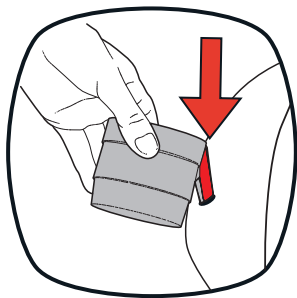
INSTALACIÓN DE LA CUBIERTA

1. Coloque la cubierta del reposacabezas sobre el reposacabezas y ajústela para que quepa.
2. Pase el aro elástico sobre las guías del cinturón.
3. Coloque broches de plástico en la parte posterior del reposacabezas.
4. Coloque la funda del respaldo sobre el respaldo y coloque los bucles elásticos sobre los ganchos de fijación de la carcasa del respaldo.
5. Tire de la cubierta inferior sobre la sección inferior del asiento elevado.
6. Fije el respaldo al fondo del asiento.



POSAVASOS

1. Para colocar el portavasos, ubique el ícono del portavasos en la cubierta del asiento a cada lado del asiento.
2. Inserte el portavasos en la ranura del asiento. Empuje hacia abajo para enganchar firmemente el portavasos en la ranura.



ADVERTENCIA: NO lo use con líquidos y alimentos calientes ya que esto podría quemar a un niño.

IMPORTANTE: NO pise o ponga peso excesivo sobre el portavasos, lo que podría provocar que se rompa.

CUIDADO Y MANTENIMIENTO

NO utilice disolventes, detergentes fuertes ni ningún otro químico o agente de limpieza. **NO** lubrique ninguna parte del asiento.

TEJIDOS DE LIMPIEZA: FUNDA DE ASIENTO

Lavar por separado. Sujete el gancho y el bucle antes de lavar. Lave las telas a máquina o a mano en agua fría en un ciclo suave con un detergente suave. Seque en plano y lejos de la luz solar directa antes de su reutilización o almacenamiento. **NO** usar lejía, planchar o limpiar en seco.



LIMPIEZA DE PLÁSTICOS: CARCASA Y COMPONENTES DEL ASIENTO

Limpiar las manchas con un paño húmedo y agua tibia con un detergente suave. Seque completamente con una toalla antes de reutilizarlo o guardarlo. **NO** lejía.



GARANTÍA

Como parte de esta Política de garantía de Diono (Política), Diono, L.L.C. dba Diono, una compañía de responsabilidad limitada de Washington (Diono U.S.A.), y sus compañías relacionadas en el extranjero, Diono ULC, una compañía canadiense de responsabilidad ilimitada (Diono Canada), Diono Ltd., una compañía de responsabilidad limitada del Reino Unido (Diono U.K.), y Diono GmbH, una empresa alemana con responsabilidad limitada (Diono E.U.) (Diono U.S.A., Diono Canada, Diono U.K. y Diono E.U. se denominarán colectivamente en el presente como Diono), garantiza sus productos, es decir, sus asientos de automóvil, cochecitos, portabebés y sus accesorios. (colectivamente, los Productos) a sus compradores minoristas originales del Producto que no son comerciantes (colectivamente, los Compradores) de la siguiente manera:

1. REGISTRO

Para calificar para las garantías detalladas en esta Política, Diono instruye a todos los Compradores a completar el formulario de Registro del Producto en línea y enviar por correo la tarjeta de registro del propietario incluida en la Compra del Producto a Diono dentro de los (30) días posteriores a la compra. El no tomar tales medidas puede impedir que un Comprador califique para las garantías detalladas en esta Póliza. Para obtener más información sobre el registro del Producto, se recomienda a los Compradores que consulten el Manual del producto de su Producto, el Manual de instrucciones de Diono y/o que se comuniquen con Diono según lo dispuesto en la Sección 9 de esta Política. Dichos requisitos de registro detallados en esta subsección de la Política no se aplican a las garantías proporcionadas por Diono E.U. como se detalla en la Sección 2.4 a continuación.

2. PERÍODO DE GARANTÍA GENERAL

2.1 Período de garantía general de EE. UU. Diono U.S.A. garantiza a los Compradores que sus Productos estarán libres de defectos de material y mano de obra durante un (1) año a partir de la fecha de compra original (el Período de garantía de los EE. UU.). Durante el Período de garantía de los EE. UU., Diono U.S.A., a su elección, reparará o reemplazará un Producto si Diono U.S.A. encuentra defectos en los materiales o en la mano de obra.

2.2 Período de garantía canadiense general. Diono Canada garantiza a los Compradores que sus Productos estarán libres de defectos de material y mano de obra durante un (1) año a partir de la fecha de compra original (el Período de Garantía Canadiense). Durante el Período de garantía canadiense, Diono Canada, a su elección, reparará o reemplazará un Producto si Diono Canada determina que tiene defectos en los materiales o en la mano de obra.

2.3 Período de garantía general del Reino Unido. Diono U.K. garantiza a los Compradores que sus Productos estarán libres de defectos de material y mano de obra durante un (1) año a partir de la fecha de compra original (el Período de garantía del Reino Unido). Durante el Período de garantía en el Reino Unido, Diono U.K., a su elección, reparará o reemplazará un Producto si Diono U.K. encuentra defectos en los materiales o en la mano de obra.

2.4 Período de Garantía Europeo General. Diono UE garantiza al Comprador que sus Productos cumplen con sus contratos de venta originales (colectivamente, los Contratos) y, en particular, estarán libres de defectos de material y mano de obra en el momento en que los Productos fueron entregados al Comprador, durante dos (2) años a partir de la fecha de compra original (el Período de Garantía Europeo). Se presume que los Productos son conformes con el Contrato si son aptos para los fines para los que normalmente se utilizan productos del mismo tipo, o muestran la calidad y el rendimiento que son normales en productos del mismo tipo y que el Comprador puede esperar razonablemente, dada la naturaleza de los Productos y teniendo en cuenta las

GARANTÍA

declaraciones públicas sobre las características específicas de los productos realizadas por Diono, en particular en la publicidad o en el etiquetado. El comprador debe informar a Diono E.U. de la Falta de Conformidad en un plazo de dos (2) meses a partir de la fecha en que el Comprador detecte tal descubrimiento de falta de conformidad. Se considerará que no existe una Falta de Conformidad en el momento en que se celebró el Contrato cuando el Comprador tenía conocimiento, o no podía razonablemente ignorar, de la Falta de Conformidad. Durante el Período de Garantía Europeo, Diono E.U. reparará o reemplazará, a elección del Comprador, un Producto sin cargo, dentro de un tiempo razonable y sin ningún inconveniente significativo para el Comprador, si Diono E.U. lo encuentra. Ser defectuoso en material o mano de obra respectivamente, a menos que esto sea imposible o desproporcionadamente gravoso. Cuando la reparación o sustitución de un Producto resulte imposible o resulte desproporcionadamente onerosa, el Comprador podrá solicitar la devolución del Producto o una reducción de su precio en proporción al grado de no conformidad de dicho Producto, en todo lo demás de conformidad con la Política de Devoluciones de Diono.

3. GARANTÍAS EXPRESAS EXTENDIDAS

3.1 Cualificaciones. Diono garantiza a los Compradores una garantía extendida (Garantía extendida) para ciertos Productos, a saber (a) cochecitos y asientos para automóvil modelo 2020 (es decir, Radian R y Q, Monterey, Cambria, Everett, Solana y LiteClick y cochecitos (Flexa, Excurze , y Quantum)), y (b) asientos para automóvil y cochecitos Diono Canada (colectivamente, Productos de garantía extendida) que estarán libres de defectos de material y mano de obra durante un período de dos (2) años después de los períodos de garantía general detallados en la Sección 2 de esta Política (el Período de garantía extendida) ha expirado, siempre que: (i) dichos Productos de garantía extendida se hayan comprado nuevos en el sitio web; (ii) sus Compradores hayan registrado completamente sus Productos de Garantía Extendida en el Sitio web dentro de los dos (2) meses posteriores a la compra; y (iii) se proporcione a Diono un recibo de compra original de dicho(s) Producto(s) de garantía extendida para su verificación. Esta garantía extendida se aplica únicamente en EE. UU., Reino Unido y Alemania. Durante el Período de garantía extendida, Diono, a su elección, reparará o reemplazará un Producto de garantía extendida calificado si Diono determina que tiene defectos de material o mano de obra.

3.2 Limitaciones de la garantía extendida. Se acuerda expresamente que las obligaciones de Diono y los recursos del Comprador bajo la garantía extendida limitada contenida en este documento son exclusivos y están estrictamente limitados a la reparación o reemplazo del Producto de garantía extendida. Esta garantía extendida limitada está condicionada al estricto cumplimiento de las disposiciones del Manual de instrucciones para los Productos de garantía extendida en cuestión. En ningún caso, Diono será responsable ante el Comprador por ningún daño, incluidos los daños incidentales o consecuentes, que surjan del uso o la incapacidad de usar cualquier Producto de garantía extendida.

4. GARANTÍAS IMPLÍCITAS

Cualquier garantía implícita que se aplique a un Producto, incluidas, entre otras, las garantías implícitas de comerciabilidad e idoneidad para un propósito particular, se limitará a la duración y los términos de las garantías expresas por escrito que se detallan en esta Política. Dichas garantías otorgan a los Compradores derechos legales específicos, que varían de una jurisdicción a otra. Algunos estados de EE. UU. y provincias de Canadá no permiten limitaciones sobre la duración de una garantía implícita o la exclusión o limitación de daños incidentales o consecuentes. Como tal, es posible que no se apliquen dichas limitaciones de garantía implícita. No obstante, ni Diono, ni ningún minorista que venda ningún Producto, autoriza a ninguna persona a crear para él ninguna otra garantía, obligación o responsabilidad en relación con cualquier Producto que no se detalle de otro modo en esta Póliza.

5. LIMITACIONES DE LA GARANTÍA

5.1 Limitaciones de daños. Las garantías identificadas en esta Póliza no cubren: (a) cualquier Producto comprado a un minorista no autorizado de Diono; (b) los efectos del uso y desgaste normal de un Producto; (c) daños derivados de reparaciones o modificaciones del Producto realizadas por un tercero; (d) la participación de un Producto en un accidente; (e) insatisfacción con el ajuste, el peso, la funcionalidad, el color o el estilo de un Producto; (f) Daños en el producto resultantes de negligencia, modificación, instalación incorrecta, accidente, daños durante el transporte, lavado incorrecto de las cubiertas, corrosión, oxidación, moho, mantenimiento insuficiente, mal uso o abuso; o (g) cualquier defecto del Producto que se haya originado en el material o diseño proporcionado por el Comprador.

5.2 Limitaciones de los recursos. Se acuerda expresamente que las obligaciones de Diono y los recursos del Comprador en virtud de las garantías limitadas provistas en esta Póliza son exclusivas y están estrictamente limitadas a la reparación o reemplazo de un Producto a menos que se indique lo contrario en la Sección 2 de esta Póliza. Dichas garantías limitadas también están condicionadas al estricto cumplimiento de las disposiciones del Manual de Instrucciones para los Productos en cuestión. En ningún caso, Diono o cualquiera de sus fabricantes o minoristas autorizados serán responsables ante un Comprador por daños, incluidos, entre otros, daños incidentales o consecuentes, que surjan del uso o la incapacidad de un Comprador para usar cualquier Producto.

5.3 Otros requisitos y limitaciones. Las garantías detalladas en esta Póliza: (a) no son transferibles por el Comprador; (b) solo son válidos cuando se entregan con un comprobante de compra de un minorista autorizado o del sitio web; y (c) son válidos únicamente en el país original de la compra del Producto.

6. USO DE PIEZAS Y ACCESORIOS EXTERNOS

Diono no aprueba el uso de cubiertas, inserciones, juguetes, accesorios o dispositivos de ajuste producidos por terceros que no sean Diono o sus fabricantes autorizados (colectivamente, Productos externos) en cualquier Producto. El uso de cualquier Producto externo junto con un Producto podría hacer que el Producto no cumpla con los estándares de seguridad de EE. UU., Canadá, Reino Unido y/o Europa. Como resultado, el uso de cualquier Producto externo con un Producto anula automáticamente cualquier garantía otorgada en virtud de esta Política.

7. DERECHOS RESERVADOS

Diono se reserva el derecho de: (a) discontinuar cualquier Producto; (b) cambiar las partes, las telas o el diseño de un Producto; (c) sustituir un Producto con un modelo o Producto comparable; o (d) aplicar una garantía de fabricante divergente para un Producto en cualquier región geográfica específica.

8. GASTOS DE ENVÍO

Los gastos de envío por el reemplazo de cualquier Producto de conformidad con una garantía otorgada en virtud de esta Póliza serán responsabilidad exclusiva del Comprador. Diono no será responsable de ningún retraso o daño causado por el envío de un Producto de reemplazo. Puede encontrar más información sobre las políticas de envío de Diono en la Política de envío de Diono.

GARANTÍA

9. PREGUNTAS

Si algún Comprador tiene problemas relacionados con una garantía o esta Política, Diono recomienda comunicarse con el Servicio de atención al cliente de Diono al 855-463-4666 (7:00 a. m. a 4:00 p. m. PST) o support@diono.zendesk.com para obtener ayuda o asistencia.

diono®
#MadeOfSeattle



© 2023 Diono LLC | 14810 Puyallup Street E | Suite 200
Sumner WA 98390 | United States
United States: diono.com | 1-855-463-4666
Canada: diono.ca | 1-866-954-9786

Made in China | Fabriqué en Chine | Fabricado en China
All rights reserved | Tous droits réservés | Reservados todos los derechos
revised/modifié/revísado 20231213